

1. INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWNIKA

Postępuj zgodnie z instrukcją obsługi. Używaj słuchawek zgodnie z podanymi wskazówkami.

- Temperatura otoczenia: Przechowuj i używaj słuchawek w normalnych warunkach temperatury.
- Unikaj źródeł ciepła: Trzymaj słuchawki z dala od źródeł ciepła, takich jak grzejniki, regulatory gorącego powietrza, kuchenki czy inne urządzenia generujące ciepło, ponieważ słuchawki nie są odporne na wysoką temperaturę.
- Nie blokuj portów: Unikaj blokowania portów słuchawek, takich jak port LED czy mikrofon.
- Ochrona słuchu i trwałość słuchawek: Dla ochrony słuchu oraz przedłużenia żywotności słuchawek nie zaleca się długotrwałego używania maksymalnego poziomu głośności.
- Uszkodzenia i serwis: W przypadku jakichkolwiek uszkodzeń słuchawek skontaktuj się z personelem sprzedawczym. Nie próbuj naprawiać urządzenia samodzielnie, ponieważ w takim przypadku tracisz prawo do obsługi gwarancyjnej.
- Słuchawki nie są zabawką – nie pozostawiaj ich w zasięgu małych dzieci.
- Nie używaj uszkodzonych słuchawek - może to powodować zagrożenie dla użytkownika.

2. SPECYFIKACJA SŁUCHAWEK

- Przetworniki 50 mm
- Kabel USB-C, dł. 2,0m
- Kabel w oplocie
- Elastyczny mikrofon
- Regulacja głośności / wyłączenie mikrofonu / wyłączenie podświetlenia
- Podświetlenie RGB
- Adapter USB-C do USB-A
- Czułość 112dB +/- 3dB przy 1kHz
- Wymiary 155x95x215 mm
- Waga produktu 300 g

3. FUNKCJE KONTROLERA



Zmiana głośności dźwięku (po-krętle).

Zwiększenie głośności: przewiń kółko głośności w prawo.

Zmniejszenie głośności: przewiń kółko głośności w lewo.

4. MIKROFON

Przesuń suwak w pozycję ON – mikrofon włączony. Przesuń suwak w pozycję OFF – mikrofon wyłączony. Aby odłączyć mikrofon chwyć wtyk mikrofonu przy słuchawce i wyciągnij go prosto z gniazda.

5. PODŚWIETLENIE LED

Przesuń suwak w pozycję ON – podświetlenie włączone.

Przesuń suwak w pozycję OFF – podświetlenie wyłączone.

6. PODŁĄCZENIE

Podłącz słuchawki do komputera PC, konsoli, telefonu lub innego urządzenia za pomocą zintegrowanego przewodu z końcówką USB-A.

7. KOMPATYBILNOŚĆ

Słuchawki są kompatybilne z większością komputerów, smartfonów i innych urządzeń.

8. INSTRUKCJE DOTYCZĄCE KONSERWACJI

Czyść słuchawki miękką, suchą szmatką lub delikatnie zwilżoną ściereczką. Nie używaj środków chemicznych, które mogą uszkodzić powierzchnię. Regularnie sprawdzaj przewód pod kątem uszkodzeń.

EN: Download the instruction manual from <https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Follow the downloaded instruction manual.

CS: Stáhněte si návod na stránkách

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Postupujte podle staženého návodu.

SK: Z web stránky <https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

stiahnite návod na obsluhu. Postupujte podľa pokynov uvedených v návode.

HU: Tölts le a használati útmutatót a

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

oldalról. Kövesse a letöltött útmutatóban foglalt utasításokat.

BG: Изтеглете ръководството с инструкции от

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Следвайте изтегленото ръководство с инструкции.

LT: Atsisiųskite naudojimo instrukciją iš

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Vykdykite atsisiųstą naudojimo vadovą.

LV: Lejupielādējiet lietošanas pamācību no

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Izpildiet lejupielādēto lietošanas pamācību.

EE: Laadige kasutusjuhend alla aadressilt

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>

Järgige allalaaditud kasutusjuhendit.

RO: Descărcați manualul de instrucțiuni de la

<https://www.tracer.pl/TRASLU47888>.

Urmați manualul de instrucțiuni descărcat.



1. SAFETY INFORMATION

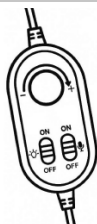
Follow the user manual: Use the headphones in accordance with the instructions provided.

- Ambient temperature: Store and use the headphones in normal temperature conditions.
- Avoid heat sources: Keep the headphones away from heat sources such as heaters, hot air regulators, cookers or other heat-generating devices, as the headphones are not resistant to high temperatures.
- Do not block ports: Avoid blocking the ports on the headphones, such as the LED port or microphone.
- Hearing protection and headphone durability: To protect your hearing and extend the life of your headphones, it is not recommended to use the maximum volume level for long periods of time.
- Damage and service: In case of any damage to the headphones, contact after-sales staff. Do not attempt to repair the device yourself, as this will void your warranty.
- Headphones are not toys – keep them out of the reach of small children.
- Do not use damaged headphones – this may pose a risk to the user.

2. HEADPHONE SPECIFICATIONS

- 50 mm drivers
- USB-C cable, length 2.0 m
- Braided cable
- Flexible microphone
- Volume control / microphone mute / backlight mute
- RGB backlight
- USB-C to USB-A adapter
- Sensitivity 112dB +/- 3dB at 1kHz
- Dimensions 155 x 95 x 215 mm
- Product weight 300 g

3. CONTROLLER FUNCTIONS



Changing the audio volume (knob).

Increase volume: scroll the volume wheel to the right.

Decrease volume: scroll the volume wheel to the left.

4. MICROPHONE

Slide the switch to the ON position – microphone on.

Slide the switch to the OFF position – microphone off.

To disconnect the microphone, grasp the microphone plug on the headset and pull it straight out of the socket.

5. LED BACKLIGHT

Slide the switch to the ON position – backlight on.

Slide the switch to the OFF position – backlight off.

6. CONNECTION

Connect the headphones to your PC, console, phone or other device using the integrated USB-A cable.

7. COMPATIBILITY

The headphones are compatible with most computers, smartphones and other devices.

8. MAINTENANCE INSTRUCTIONS

Clean the headphones with a soft, dry cloth or a slightly damp cloth. Do not use chemicals that may damage the surface. Check the cable regularly for damage.



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Zużyty sprzęt może zawierać substancje posiadające właściwości trujące i rakotwórcze, niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi, ponadto zanieczyszczające glebę oraz wody gruntowe. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Więcej informacji na temat punktów utylizacji urządzeń można uzyskać od władz lokalnych, firm utylizacyjnych oraz w miejscu zakupu tego produktu. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

The symbol of a crossed-out wheeled bin placed on electronic or electrical equipment, its packaging or accompanying documents means that the product may not be thrown out together with other waste. Used equipment may contain substances with toxic and carcinogenic properties, hazardous to human health and life, and poisoning the soil and groundwater. It is the user's responsibility to hand over the used equipment to a designated collection point for its proper processing. For more information on recycling of electronic and electrical equipment, please contact your local authorities, waste disposal services and the place where you purchased this product.

The household plays an important role in contributing to the reuse and recovery of secondary raw materials, including recycling, waste equipment. At this stage, attitudes are formed that affect the preservation of the common good, which is a clean natural environment.

1. INFORMACE O BEZPEČNOSTI POUŽÍVÁNÍ

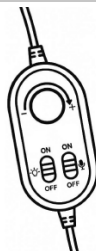
Postupujte podle návodu k použití: Sluchátka používejte v souladu s uvedenými pokyny.

- Okolní teplota: Sluchátka skladujte a používejte za normálních teplotních podmínek.
- Vyhýbejte se zdrojům tepla: Sluchátka udržujte mimo dosah zdrojů tepla, jako jsou radiátory, regulátory horkého vzduchu, sporáky nebo jiná zařízení generující teplo, protože sluchátka nejsou odolná vůči vysokým teplotám.
- Nezakrývejte porty: Vyhněte se zakrývání portů sluchátek, jako je LED port nebo mikrofon.
- Ochrana sluchu a životnost sluchátek: Pro ochranu sluchu a prodloužení životnosti sluchátek se nedoporučuje dlouhodobé používání maximální hlasitosti.
- Poškození a servis: V případě jakéhokoli poškození sluchátek kontaktujte poprodejní servis. Nepokoušejte se zařízení opravit sami, protože v takovém případě ztratíte nárok na záruční servis.
- Sluchátka nejsou hračka – nenechávejte je v dosahu malých dětí.
- Nepoužívejte poškozená sluchátka – může to představovat nebezpečí pro uživatele.

2. SPECIFIKACE SLUCHÁTEK

- 50mm měniče
- Kabel USB-C, délka 2,0 m
- Opletený kabel
- Flexibilní mikrofon
- Ovládání hlasitosti / vypnutí mikrofonu / vypnutí podsvícení
- Podsvícení RGB
- Adaptér USB-C na USB-A
- Citlivost 112 dB +/- 3 dB při 1 kHz
- Rozměry 155 x 95 x 215 mm
- Hmotnost produktu 300 g

3. FUNKCE OVLADAČE



Změna hlasitosti zvuku (kolečko).

Zvýšení hlasitosti: otočte kolečkem hlasitosti doprava.

Snížení hlasitosti: otočte kolečkem hlasitosti doleva.

4. MIKROFON

Posuňte posuvník do polohy ON – mikrofon zapnutý.

Posuňte posuvník do polohy OFF – mikrofon vypnutý.

Chcete-li odpojit mikrofon, uchopte konektor mikrofonu u sluchátka a vytáhněte jej přímo ze zásuvky.

5. LED PODSVÍCENÍ

Posuňte posuvník do polohy ON – podsvícení zapnuto.

Posuňte posuvník do polohy OFF – podsvícení vypnuto.

6. PŘIPOJENÍ

Připojte sluchátka k počítači, konzoli, telefonu nebo jinému zařízení pomocí integrovaného kabelu s konektorem USB-A.

7. KOMPATIBILITA

Sluchátka jsou kompatibilní s většinou počítačů, smartphonů a dalších zařízení.

8. POKYNY PRO ÚDRŽBU

Sluchátka čistěte měkkým suchým hadříkem nebo mírně navlhčeným utěrkou. Nepoužívejte chemické prostředky, které by mohly poškodit povrch. Pravidelně kontrolujte kabel, zda není poškozený.

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

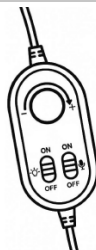
Dodržiavajte pokyny v návode na použitie: Slúchadlá používajte v súlade s poskytnutými pokynmi.

- Okolité teplota: Slúchadlá skladujte a používajte pri normálnych teplotných podmienkach.
- Vyhňte sa zdrojom tepla: Slúchadlá držte ďalej od zdrojov tepla, ako sú ohrievače, regulátory horúceho vzduchu, sporáky alebo iné zariadenia generujúce teplo, pretože slúchadlá nie sú odolné voči vysokým teplotám.
- Nezakrývajte porty: Nezakrývajte porty na slúchadlách, ako je port LED alebo mikrofón.
- Ochrana sluchu a životnosť slúchadiel: Na ochranu sluchu a predĺženie životnosti slúchadiel sa neodporúča používať maximálnu úroveň hlasitosti po dlhú dobu.
- Poškodenie a servis: V prípade poškodenia slúchadiel kontaktujte pracovníkov popredajného servisu. Nepokúšajte sa zariadenie opravovať sami, pretože tým stratíte nárok na záruku.
- Slúchadlá nie sú hračky – uchovávajte ich mimo dosahu malých detí.
- Nepoužívajte poškodené slúchadlá – mohlo by to predstavovať riziko pre používateľa.

2. ŠPECIFIKÁCIE SLÚCHADIEL

- 50 mm meniče
- Kábel USB-C, dĺžka 2,0 m
- Pletený kábel
- Flexibilný mikrofón
- Ovládanie hlasitosti / stlmenie mikrofónu / stlmenie podsvietenia
- RGB podsvietenie
- Adaptér USB-C na USB-A
- Citlivosť 112 dB +/- 3 dB pri 1 kHz
- Rozmery 155 x 95 x 215 mm
- Hmotnosť produktu 300 g

3. FUNKCIE OVLÁDAČA



Zmena hlasitosti zvuku (gombík).

Zvýšenie hlasitosti: otočte gombíkom hlasitosti doprava.

Zníženie hlasitosti: otočte gombíkom hlasitosti doľava.

4. MIKROFÓN

Posuňte prepínač do polohy ON – mikrofón zapnutý.

Posuňte prepínač do polohy OFF – mikrofón vypnutý.

Ak chcete mikrofón odpojiť, uchopte konektor mikrofónu na náhlavnej súprave a vytiahnite ho priamo zo zásuvky.

5. LED PODSVIETENIE

Posuňte prepínač do polohy ON – podsvietenie zapnuté.

Posuňte prepínač do polohy OFF – podsvietenie vypnuté.

6. PRIPOJENIE

Pripojte slúchadlá k počítaču, konzole, telefónu alebo inému zariadeniu pomocou integrovaného kábla USB-A.

7. KOMPATIBILITA

Slúchadlá sú kompatibilné s väčšinou počítačov, smartfónov a iných zariadení.

8. POKYNY NA ÚDRŽBU

Slúchadlá čistite mäkkou suchou handričkou alebo mierne navlhčenou handričkou. Nepoužívajte chemikálie, ktoré by mohli poškodiť povrch. Pravidelne kontrolujte, či nie je kábel poškodený.

1. BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

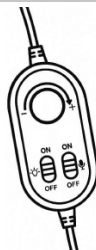
Kövesse a felhasználói kézikönyvet: Használja a fejhallgatót a mellékelt utasításoknak megfelelően.

- Környezeti hőmérséklet: A fejhallgatót normál hőmérsékleti körülmények között tárolja és használja.
- Hőforrások elkerülése: A fejhallgatót tartsa távol hőforrásoktól, például fűtőtestektől, meleg levegő szabályozóktól, tűzhelyektől vagy más hőtermelő eszközöktől, mivel a fejhallgató nem ellenáll a magas hőmérsékletnek.
- Ne takarja el a portokat: Kerülje a fejhallgató portjainak, például a LED-portnak vagy a mikrofonnak az eltakarását.
- Hallásvédelem és a fejhallgató tartóssága: Hallásának védelme és a fejhallgató élettartamának meghosszabbítása érdekében nem ajánlott a maximális hangerőt hosszú ideig használni.
- Sérülés és szerviz: A fejhallgató sérülése esetén vegye fel a kapcsolatot az értékesítés utáni ügyfélszolgálattal. Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, mert ezzel érvényét veszti a garancia.
- A fejhallgató nem játék – tartsa távol kisgyermekektől.
- Ne használjon sérült fejhallgatót – ez veszélyt jelenthet a felhasználóra nézve.

2. FEJHALLGATÓ MŰSZAKI ADATOK

- 50 mm-es hangszórók
- USB-C kábel, hossza 2,0 m
- Fonott kábel
- Rugalmas mikrofon
- Hangerőszabályzó / mikrofon némítás / háttérvilágítás némítás
- RGB háttérvilágítás
- USB-C – USB-A adapter
- Érzékenység 112 dB +/- 3 dB 1 kHz-en
- Méretek 155 x 95 x 215 mm
- Termék súlya 300 g

3. VEZÉRLŐ FUNKCIÓK



Az audio hangerő megváltoztatása (gomb).

Hangerő növelése: görgesse a hangerő-gombot jobbra.

Hangerő csökkentése: görgesse a hangerő-gombot balra.

4. MIKROFON

Csúsztassa a kapcsolót ON (BE) állásba – mikrofon bekapcsolva.

Csúsztassa a kapcsolót OFF (KI) állásba – mikrofon kikapcsolva.

A mikrofon leválasztásához fogja meg a mikrofon csatlakozóját a fejhallgatón, és húzza ki egyenesen a csatlakozóból.

5. LED HÁTTÉRVILÁGÍTÁS

Csúsztassa a kapcsolót ON (BE) állásba – háttérvilágítás bekapcsolva.

Csúsztassa a kapcsolót OFF (KI) állásba – háttérvilágítás kikapcsolva.

6. CSATLAKOZÁS

Csatlakoztassa a fejhallgatót a számítógépéhez, konzoljához, telefonjához vagy más eszközhöz a beépített USB-A kábellel.

7. KOMPATIBILITÁS

A fejhallgató a legtöbb számítógéppel, okostelefonnal és egyéb eszközzel kompatibilis.

8. KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK

Tisztítsa meg a fejhallgatót puha, száraz vagy enyhén nedves ruhával. Ne használjon olyan vegyszereket, amelyek károsíthatják a felületet. Rendszeresen ellenőrizze a kábel sérüléseit.

1. ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

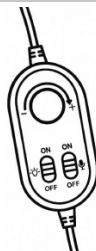
Следвайте ръководството за употреба: Използвайте слушалките в съответствие с предоставените инструкции.

- Околна температура: Съхранявайте и използвайте слушалките при нормални температурни условия.
- Избягвайте източници на топлина: Дръжте слушалките далеч от източници на топлина, като нагреватели, регулатори на горещ въздух, готварски печки или други устройства, генериращи топлина, тъй като слушалките не са устойчиви на високи температури.
- Не блокирайте портовете: Избягвайте да блокирате портовете на слушалките, като LED порта или микрофона.
- Защита на слуха и издръжливост на слушалките: За да защитите слуха си и да удължите живота на слушалките, не се препоръчва да използвате максималното ниво на звука за дълги периоди от време.
- Повреда и сервиз: В случай на повреда на слушалките, свържете се с персонала за следпродажбено обслужване. Не се опитвайте да поправите устройството сами, тъй като това ще доведе до анулиране на гаранцията.
- Слушалките не са играчки – дръжте ги извън обсега на малки деца.
- Не използвайте повредени слушалки – това може да представлява риск за потребителя.

2. СПЕЦИФИКАЦИИ НА СЛУШАЛКИТЕ

- 50 мм драйвери
- USB-C кабел, дължина 2,0 м
- Плетен кабел
- Гъвкав микрофон
- Регулиране на силата на звука / изключване на микрофона / изключване на подсветката
- RGB подсветка
- Адаптер USB-C към USB-A
- Чувствителност 112dB +/- 3dB при 1kHz
- Размери 155 x 95 x 215 mm
- Тегло на продукта 300 g

3. ФУНКЦИИ НА КОНТРОЛЕРА



Промяна на силата на звука (копче).

Увеличаване на силата на звука: превъртете колелцето за сила на звука надясно.

Намаляване на силата на звука: превъртете колелцето за сила на звука наляво.

4. МИКРОФОН

Плъзнете превключвателя в положение ON – микрофон включен.

Плъзнете превключвателя в положение OFF – микрофон изключен.

За да изключите микрофона, хванете щепсела на микрофона на слушалката и го издърпайте направо от гнездото.

5. LED ПОДСВЕТКА

Преместете превключвателя в положение ON – подсветка включена.

Преместете превключвателя в положение OFF – подсветка изключена.

6. СВЪРЗВАНЕ

Свържете слушалките към вашия компютър, конзола, телефон или друго устройство, използвайки вградения USB-A кабел.

7. СЪВМЕСТИМОСТ

Слушалките са съвместими с повечето компютри, смартфони и други устройства.

8. ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА

Почистете слушалките с мека, суха кърпа или леко навлажнена кърпа. Не използвайте химикали, които могат да повредят повърхността. Проверявайте редовно кабела за повреди.

1. SAUGOS INFORMACIJA

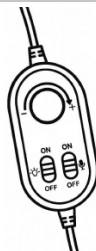
Laikykites naudojimo instrukcijos: Naudokite ausines pagal pateiktas instrukcijas.

- Aplinkos temperatūra: ausines laikykite ir naudokite normalios temperatūros sąlygomis.
- Venkite šilumos šaltinių: ausines laikykite atokiau nuo šilumos šaltinių, pvz., šildytuvų, karšto oro reguliatorių, viryklių ar kitų šilumą generuojančių prietaisų, nes ausinės nėra atsparios aukštai temperatūrai.
- Neuždenkite angų: venkite uždenkti ausinių angas, pvz., LED angą ar mikrofoną.
- Klausos apsauga ir ausinių ilgaamžiškumas: siekiant apsaugoti klausą ir prailginti ausinių tarnavimo laiką, nerekomenduojama ilgą laiką naudoti maksimalų garso stiprumą.
- Sugadinimas ir aptarnavimas: Jei ausinės sugadintos, kreipkitės į garantinio aptarnavimo darbuotojus. Ne bandykite patys remontuoti prietaiso, nes tai panaikins garantiją.
- Ausinės nėra žaislai – laikykite jas mažų vaikų nepasiekiamoje vietoje.
- Nenaudokite pažeistų ausinių – tai gali kelti pavojų naudotojui.

2. AUSINIŲ SPECIFIKACIJOS

- 50 mm garsiakalbiai
- USB-C kabelis, ilgis 2,0 m
- Pintas kabelis
- Lankstus mikrofonas
- Garso stiprumo reguliavimas / mikrofono išjungimas / apšvietimo išjungimas
- RGB apšvietimas
- USB-C į USB-A adapteris
- Jautrumas 112 dB +/- 3 dB esant 1 kHz
- Matmenys 155 x 95 x 215 mm
- Produkto svoris 300 g

3. VALDYMO FUNKCIJOS



Garso stiprumo keitimas (rankenėlė).

Stiprumo didinimas: pasukite stiprumo reguliavimo ratuką į dešinę.

Stiprumo mažinimas: pasukite stiprumo reguliavimo ratuką į kairę.

4. MIKROFONAS

Perkelkite jungiklį į padėtį „ON“ – mikrofonas įjungtas.

Perkelkite jungiklį į padėtį „OFF“ – mikrofonas išjungtas.

Norėdami atjungti mikrofoną, paimkite mikrofoną už ausinių ir ištraukite jį iš lizdo.

5. LED APŠVIETIMAS

Perstumkite jungiklį į padėtį „ON“ – apšvietimas įjungtas.

Perstumkite jungiklį į padėtį „OFF“ – apšvietimas išjungtas.

6. PRIJUNGIMAS

Prijunkite ausines prie kompiuterio, konsolės, telefono ar kito įrenginio naudodami integruotą USB-A laidą.

7. SUDERINAMUMAS

Ausinės suderinamos su dauguma kompiuterių, išmaniųjų telefonų ir kitų įrenginių.

8. PRIEŽIŪROS INSTRUKCIJOS

Ausines valykite minkštu, sausu arba šiek tiek drėgnu skudurėliu. Nenaudokite cheminių medžiagų, kurios gali pažeisti paviršių. Reguliariai tikrinkite, ar kabelis nėra pažeistas.

1. INFORMĀCIJA PAR LIETOŠANAS DROŠĪBU

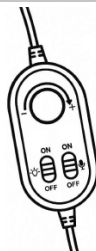
Ievērojiet lietošanas instrukciju: Lietojiet austiņas saskaņā ar norādījumiem.

- Vides temperatūra: Glabājiet un lietojiet austiņas normālos temperatūras apstākļos.
- Izvairieties no siltuma avotiem: Turiet austiņas tālu no siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem, gaisa sildītājiem, plītēm vai citām siltumu izstarojošām ierīcēm, jo austiņas nav izturīgas pret augstu temperatūru.
- Neaizsprostojiet portus: izvairieties no austiņu portu, piemēram, LED porta vai mikrofona, aizsprostojuma.
- Dzirdes aizsardzība un austiņu izturība: dzirdes aizsardzībai un austiņu kalpošanas ilguma pagarināšanai nav ieteicams ilgstoši lietot maksimālo skaļumu.
- Bojājumi un serviss: Ja austiņas ir bojātas, sazinieties ar pēcpārdošanas personālu. Nemēģiniet ierīci salabot paši, jo šādā gadījumā jūs zaudējat tiesības uz garantijas apkalpošanu.
- Austiņas nav rotaļlieta – neatstājiet tās mazu bērnu sasniedzamā vietā.
- Nelietojiet bojātas austiņas – tas var radīt draudus lietotājam.

2. AUSTIŅU SPECIFIKĀCIJA

- 50 mm skaļruņi
- USB-C kabelis, garums 2,0 m
- Pīķis kabelis
- Elastīgs mikrofons
- Skaļuma regulēšana / mikrofona izslēgšana / apgaismojuma izslēgšana
- RGB apgaismojums
- USB-C uz USB-A adapteris
- Jūtība 112 dB +/- 3 dB pie 1 kHz
- Izmēri 155 x 95 x 215 mm
- Produkta svars 300 g

3. KONTROLERA FUNKCIJAS



Skaļuma regulēšana (pogā).

Skaļuma palielināšana: pagrieziet pogu pa labi.

Skaļuma samazināšana: pagrieziet pogu pa kreisi.

4. MIKROFONS

Pārvietojiet slidēri uz pozīciju ON – mikrofons ieslēgts.

Pārvietojiet slidēri uz pozīciju OFF – mikrofons izslēgts.

Lai atvienotu mikrofonu, satveriet mikrofona spraudni pie austiņas un izvelciet to taisni no ligzdas.

5. LED APGAISMOJUMS

Pārvietojiet slidēri uz pozīciju ON – apgaismojums ieslēgts.

Pārvietojiet slidēri uz pozīciju OFF – apgaismojums izslēgts.

6. PIEVIENOŠANA

Pievienojiet austiņas datoram, konsolei, tālrunim vai citai ierīcei, izmantojot integrētu vadu ar USB-A savienotāju.

7. SADERĪBA

Austiņas ir saderīgas ar lielāko daļu datoru, viedtālrunu un citu ierīču.

8. APKOPES NORĀDĪJUMI

Austiņas tīriet ar mīkstu, sausu drānu vai viegli samitrinātu drānu. Nelietojiet ķīmikālijas, kas var bojāt virsmu. Regulāri pārbaudiet vadu, vai tam nav bojājumu.

1. OHUTU KASUTAMISE TEAVE

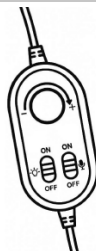
Järgige kasutusjuhendit: Kasutage kõrvaklappe vastavalt antud juhisteile.

- Ümbritseva õhu temperatuur: hoidke ja kasutage kõrvaklappe normaalsetes temperatuuritingimustes.
- Vältige soojusallikaid: hoidke kõrvaklapid eemal soojusallikatest, nagu radiaatorid, soojusregulaatorid, pliivid või muud soojust tekitavad seadmed, kuna kõrvaklapid ei ole vastupidavad kõrgetele temperatuuridele.
- Ärge blokeerige pesi: vältige kõrvaklappide pesade, nagu LED-pesa või mikrofoni blokeerimist.
- Kuulmise kaitse ja kõrvaklappide vastupidavus: kuulmise kaitseks ja kõrvaklappide eluea pikendamiseks ei ole soovitatav kasutada pikka aega maksimaalset helitugevust.
- Kahjustused ja hooldus: Kui kõrvaklapid on kahjustatud, võtke ühendust müügijärgse teenindusega. Ärge proovige seadet ise parandada, sest sel juhul kaotate õiguse garantiihooldusele.
- Kõrvaklapid ei ole mänguasi – hoidke need väikeste laste eest varjatud kohas.
- Ärge kasutage kahjustatud kõrvaklappe – see võib kasutajale ohtu tekitada.

2. KÕRVAKLAPPIDE SPETSIFIKATSIOON

- 50 mm kõlarid
- USB-C-kaabel, pikkus 2,0 m
- Punutud kaabel
- Painduv mikrofoni
- Helitugevuse reguleerimine / mikrofoni väljalülitamine / valgustus väljalülitamine
- RGB-valgustus
- USB-C-USB-A-adapter
- Tundlikkus 112 dB +/- 3 dB sagedusel 1 kHz
- Mõõtmed 155x95x215 mm
- Toote kaal 300 g

3. KONTROLLERI FUNKTSIOONID



Heli helitugevuse muutmine (nupp).

Helitugevuse suurendamine: keerake helitugevuse nuppu paremale.

Helitugevuse vähendamine: keerake helitugevuse nuppu vasakule.

4. MIKROFON

Lükake liugur asendisse ON – mikrofoni on sisse lülitatud.

Lükake liugur asendisse OFF – mikrofoni on välja lülitatud.

Mikrofoni lahtiühendamiseks haarake mikrofoni pistikust kõrvaklapil ja tõmmake see otse pesast välja.

5. LED-TAUSTVALGUSTUS

Lükake liugur asendisse ON – taustvalgustus on sisse lülitatud.

Lükake liugur asendisse OFF – taustvalgustus on välja lülitatud.

6. ÜHENDAMINE

Ühendage kõrvaklapid arvuti, konsooli, telefoni või muu seadmega integreeritud USB-A-otsaga kaabli abil.

7. ÜHILDAVUS

Kõrvaklapid on ühilduvad enamiku arvutite, nutitelefonide ja muude seadmetega.

8. HOOLDUSJUHEND

Puhasta kõrvaklapid pehme, kuiva lapiga või kergelt niisutatud lapiga. Ära kasuta kemikaale, mis võivad pinda kahjustada. Kontrolli regulaarselt kaablit kahjustuste suhtes.

1. INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

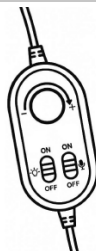
Respectați manualul de utilizare: Utilizați căștile în conformitate cu instrucțiunile furnizate.

- Temperatura ambiantă: Depozitați și utilizați căștile în condiții normale de temperatură.
- Evitați sursele de căldură: Țineți căștile departe de surse de căldură, cum ar fi radiatoare, regulatoare de aer cald, aragaze sau alte dispozitive care generează căldură, deoarece căștile nu sunt rezistente la temperaturi ridicate.
- Nu blocați porturile: evitați blocarea porturilor de pe căști, cum ar fi portul LED sau microfonul.
- Protecția auzului și durabilitatea căștilor: pentru a vă proteja auzul și a prelungi durata de viață a căștilor, nu se recomandă utilizarea nivelului maxim de volum pentru perioade lungi de timp.
- Deteriorare și service: În cazul deteriorării căștilor, contactați personalul de service post-vânzare. Nu încercați să reparați dispozitivul singur, deoarece acest lucru va anula garanția.
- Căștile nu sunt jucării – țineți-le la îndemâna copiilor mici.
- Nu utilizați căști deteriorate – acest lucru poate reprezenta un risc pentru utilizator.

2. SPECIFICAȚII CĂȘTI

- Driveri de 50 mm
- Cablu USB-C, lungime 2,0 m
- Cablu împletit
- Microfon flexibil
- Control volum / microfon mut / iluminare fundal mut
- Iluminare fundal RGB
- Adaptor USB-C la USB-A
- Sensibilitate 112dB +/- 3dB la 1kHz
- Dimensiuni 155 x 95 x 215 mm
- Greutate produs 300 g

3. FUNCȚII CONTROLLER



Modificarea volumului audio (buton).

Creșterea volumului: rotiți butonul de volum spre dreapta.

Reducerea volumului: rotiți butonul de volum spre stânga.

4. MICROFON

Glisați comutatorul în poziția ON – microfon pornit.

Glisați comutatorul în poziția OFF – microfon oprit.

Pentru a deconecta microfonul, apucați mufa microfonului de pe cască și trageți-o direct din priză.

5. ILUMINARE LED

Glisați comutatorul în poziția ON – iluminare activată.

Glisați comutatorul în poziția OFF – iluminare dezactivată.

6. CONEXIUNE

Conectați căștile la PC, consolă, telefon sau alt dispozitiv utilizând cablul USB-A integrat.

7. COMPATIBILITATE

Căștile sunt compatibile cu majoritatea computerelor, smartphone-urilor și altor dispozitive.

8. INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE

Curățați casca cu o cârpă moale și uscată sau cu o cârpă ușor umezită. Nu utilizați produse chimice care ar putea deteriora suprafața. Verificați periodic cablul pentru a detecta eventualele deteriorări.